



**RAT DER
EUROPÄISCHEN UNION**

**Brüssel, den 19. Juni 2013
(OR. en)**

10889/13

**OJ CONS 33
SOC 462
SAN 215
CONSOM 120**

VORLÄUFIGE TAGESORDNUNG

Betr.:	3247. Tagung des RATES DER EUROPÄISCHEN UNION (Beschäftigung, Sozialpolitik, Gesundheit und Verbraucherschutz)
Termin:	20.-21. Juni 2013
Uhrzeit:	09.30, 10.30
Ort:	Luxemburg

SITZUNG AM DONNERSTAG, DEN 20. JUNI 2013 (9.30 UHR)

1. Annahme der Tagesordnung

Nicht die Gesetzgebung betreffende Tätigkeiten

2. Annahme der Liste der A-Punkte
10894/13 PTS A 44

BESCHÄFTIGUNG UND SOZIALPOLITIK

Nicht die Gesetzgebung betreffende Tätigkeiten

(Öffentliche Aussprache gemäß Artikel 8 Absatz 2 der Geschäftsordnung des Rates [vom Vorsitz vorgeschlagen])

3. Europäisches Semester 2013: Beitrag zur Tagung des Europäischen Rates (27./28. Juni 2013)
 - Orientierungsaussprache
10367/13 SOC 407 ECOFIN 442 EDUC 188
 - a) Entwurf der an die einzelnen Mitgliedstaaten gerichteten Empfehlungen des Rates zu den nationalen Reformprogrammen für 2013, einschließlich der Verfahren bei einem makroökonomischen Ungleichgewicht (MIP)
(Entwurf einer Erläuterung)
Billigung
10345/13 UEM 143 ECOFIN 437 SOC 401 COMPET 384 ENV 490 EDUC 186
RECH 221 ENER 243
10399/13 UEM 150 ECOFIN 448 SOC 413 COMPET 398 ENV 497
EDUC 193 RECH 227 ENER 247
10400/13 UEM 151 ECOFIN 449 SOC 414 COMPET 399 ENV 498 EDUC 194
RECH 228 ENER 248
10662/1/13 UEM 211 ECOFIN 521 SOC 449 COMPET 434 ENV 533
EDUC 224 RECH 259 ENER 278 REV 1
 - b) Prüfung der nationalen Reformprogramme für 2013 und Umsetzung der länderspezifischen Empfehlungen für 2012
 - Billigung der Stellungnahmen des Beschäftigungsausschusses und des Ausschusses für Sozialschutz
10397/13 SOC 412 ECOFIN 447 EDUC 192
10222/13 SOC 389 ECOFIN 421 FSTR 53 EDUC 182 SAN 184
 - c) Bewertung des Pakets der Empfehlungen des Rates für 2013 hinsichtlich Querschnittsfragen
 - Berichte des Beschäftigungsausschusses und des Ausschusses für Sozialschutz
10370/13 SOC 408 ECOFIN 443 EDUC 189
10343/13 SOC 399 ECOFIN 435 EDUC 185
 - d) Anzeiger für die Leistungen im Beschäftigungsbereich und Leistungsvergleichswerte
 - Billigung des vom Beschäftigungsausschuss vorgeschlagenen Leistungsanzeigers
10373/1/13 SOC 409 ECOFIN 444 EDUC 190 REV 1
4. Jugendbeschäftigung
 - Orientierungsaussprache
10375/13 SOC 410 ECOFIN 445 EDUC 191 JEUN 58
+ COR 1
+ COR 2

Beratungen über Gesetzgebungsakte

(Öffentliche Beratung gemäß Artikel 16 Absatz 8 des Vertrags über die Europäische Union)

5. Annahme der Liste der A-Punkte
10893/13 PTS A 43
6. Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates zur Durchsetzung der Richtlinie 96/71/EG über die Entsendung von Arbeitnehmern im Rahmen der Erbringung von Dienstleistungen (**erste Lesung**)
Interinstitutionelles Dossier: 2012/0061 (COD)
– Fortschrittsbericht
8040/12 SOC 224 MI 193 COMPET 168 CODEC 833 (x)
+ COR 1 (x)
10430/13 SOC 419 MI 496 COMPET 396 CODEC 1318
+ ADD 1
+ ADD 1 COR 1
+ ADD 1 COR 2
+ ADD 1 COR 3
7. Geänderter Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates über Mindestvorschriften zur Erhöhung der Mobilität von Arbeitnehmern durch Verbesserung der Begründung und Wahrung von Zusatzrentenansprüchen (**erste Lesung**)
Interinstitutionelles Dossier: 2005/0214 (COD)
– Allgemeine Ausrichtung
13857/1/07 SOC 368 CODEC 1062 REV 1 (x)
+ REV 1 COR 1 (x)
10890/13 SOC 463 ECOFIN 543 CODEC 1444
+ ADD 1
+ ADD 2
8. Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zum Europäischen Hilfsfonds für die am stärksten von Armut betroffenen Personen (**erste Lesung**)
Interinstitutionelles Dossier: 2012/0295 (COD)
– Fortschrittsbericht
15865/1/12 SOC 902 FSTR 70 CADREFIN 455 REGIO 122
CODEC 2594 REV 1 (x)
10896/13 SOC 465 FSTR 59 CADREFIN 139 REGIO 124 CODEC 1446

Nicht die Gesetzgebung betreffende Tätigkeiten

(Öffentliche Aussprache gemäß Artikel 8 Absatz 2 der Geschäftsordnung des Rates [vom Vorsitz vorgeschlagen])

9. Sozialinvestitionen für Wachstum und sozialen Zusammenhalt
– Annahme von Schlussfolgerungen des Rates
10899/13 SOC 466 ECOFIN 545

Beratungen über Gesetzgebungsakte

(Öffentliche Beratung gemäß Artikel 16 Absatz 8 des Vertrags über die Europäische Union)

10. Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates über den Europäischen Fonds für die Anpassung an die Globalisierung (**erste Lesung**)
Interinstitutionelles Dossier: 2011/0269 (COD)
– Allgemeine Ausrichtung
15440/11 SOC 867 ECOFIN 678 FSTR 56 COMPET 440 CODEC 1672 (x)
10895/13 SOC 464 ECOFIN 544 FSTR 58 COMPET 455 AGRI 381
CODEC 1445
11. Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates zur Gewährleistung einer ausgewogeneren Vertretung von Frauen und Männern unter den nicht geschäftsführenden Direktoren/Aufsichtsratsmitgliedern börsennotierter Gesellschaften und über damit zusammenhängende Maßnahmen (**erste Lesung**)
Interinstitutionelles Dossier: 2012/0299 (COD)
– Fortschrittsbericht
16433/12 SOC 943 ECOFIN 708 DRS 130 CODEC 2724 (x)
10422/1/13 SOC 417 ECOFIN 453 DRS 110 CODEC 1314 REV 1
12. Vorschlag für eine Richtlinie des Rates zur Anwendung des Grundsatzes der Gleichbehandlung ungeachtet der Religion oder der Weltanschauung, einer Behinderung, des Alters oder der sexuellen Ausrichtung (**erste Lesung**)
Interinstitutionelles Dossier: 2008/0140 (COD)
– Fortschrittsbericht
11531/08 SOC 411 JAI 368 MI 246 (x)
10039/13 SOC 369 JAI 422 MI 447 FREMP 71

Nicht die Gesetzgebung betreffende Tätigkeiten

(Öffentliche Aussprache gemäß Artikel 8 Absatz 2 der Geschäftsordnung des Rates [vom Vorsitz vorgeschlagen])

13. Frauen in den Medien: Stärkere Förderung ihrer Rolle als Entscheidungsträger
– Annahme von Schlussfolgerungen des Rates
10665/13 SOC 451 EDUC 225 AUDIO 69 TELECOM 161 CONSOM 105
CULT 71 ECOFIN 522 DRS 112

GESUNDHEIT

Beratungen über Gesetzgebungsakte

(Öffentliche Beratung gemäß Artikel 16 Absatz 8 des Vertrags über die Europäische Union)

14. Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates zur Angleichung der Rechts- und Verwaltungsvorschriften der Mitgliedstaaten über die Herstellung, die Aufmachung und den Verkauf von Tabakerzeugnissen und verwandten Erzeugnissen (**erste Lesung**)
Interinstitutionelles Dossier: 2012/0366 (COD)
– Allgemeine Ausrichtung
18068/12 SAN 337 MI 850 FISC 206 CODEC 3117 (x)
10382/13 SAN 196 MI 495 FISC 117 CODEC 1308
15. Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates über klinische Prüfungen mit Humanarzneimitteln und zur Aufhebung der Richtlinie 2001/20/EG (**erste Lesung**)
Interinstitutionelles Dossier: 2012/0192 (COD)
– Fortschrittsbericht
12751/12 PHARM 60 SAN 176 MI 508 COMPET 513 CODEC 1946 (x)
+ REV 1 (it) (x)
10452/13 PHARM 31 SAN 201 MI 498 COMPET 401 CODEC 1321
16. a) Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates über Medizinprodukte und zur Änderung der Richtlinie 2001/83/EG, der Verordnung (EG) Nr. 178/2002 und der Verordnung (EG) Nr. 1223/2009 (**erste Lesung**)
Interinstitutionelles Dossier: 2012/0266 (COD)
14493/12 PHARM 71 SAN 215 MI 597 COMPET 600 CODEC 2305 (x)
+ COR 1 (x)
- b) Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates über In-vitro-Diagnostika (**erste Lesung**)
Interinstitutionelles Dossier: 2012/0267 (COD)
14499/12 PHARM 72 SAN 216 MI 598 COMPET 599 CODEC 2312 (x)
+ COR 1 (x)
- Fortschrittsbericht
11051/13 PHARM 34 SAN 221 MI 553 COMPET 472 CODEC 1487

Sonstiges

17. Beschäftigung und Sozialpolitik

- a) Vorschlag für einen Beschluss des Europäischen Parlaments und des Rates zum Thema öffentliche Arbeitsverwaltungen und Funktionieren des europäischen Arbeitsmarkts
Interinstitutionelles Dossier: 2013/0202 (COD)
 - Vorstellung durch die Kommission
- b) Gesetzgebungsfragen und sonstige Fragen
 - i) Programm für sozialen Wandel und soziale Innovation;
 - ii) Maßnahmen zur Erleichterung der Rechte der Arbeitnehmer bezüglich Freizügigkeit
 - iii) Richtlinie zur Änderung von fünf Richtlinien über Gesundheitsschutz und Sicherheit
 - iv) Verordnung über demografische Statistiken
 - Informationen des Vorsitzes zum Sachstand
- c) Tagung der für Arbeit und Beschäftigung zuständigen Minister der G-20 und gemeinsame Tagung mit den Finanzministern (Moskau/Russland, 18./19. Juli 2013)
 - Stand der Vorbereitungen
- d) Konferenzen des irischen Vorsitzes
 - Informationen des Vorsitzes
10775/13 SOC 456

17. Gesundheit

- e) Vorschlag für einen Beschluss des Europäischen Parlaments und des Rates zu schwerwiegenden grenzüberschreitenden Gesundheitsbedrohungen (**erste Lesung**)
Interinstitutionelles Dossier: 2011/0421 (COD)
 - Informationen des Vorsitzes
10332/13 SAN 188 PHARM 25 PROCIV 70 CODEC 1285
- f) Middle East Respiratory Syndrome Coronavirus (MERS-CoV)
 - Informationen der Kommission
11000/13 SAN 216 PHARM 33
- g) Drogenaktionsplan
 - Informationen des Vorsitzes
10448/13 SAN 199 CORDROGUE 45
- h) Umsetzung der Richtlinie 2011/24/EU über die Ausübung der Patientenrechte in der grenzüberschreitenden Gesundheitsversorgung
 - Informationen der Kommission
10363/13 SAN 192 SOC 405

- i) Geänderter Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates betreffend die Transparenz von Maßnahmen zur Regelung der Preisfestsetzung bei Humanarzneimitteln und ihrer Aufnahme in die einzelstaatlichen Krankenversicherungssysteme (**erste Lesung**)
Interinstitutionelles Dossier: 2012/0035 (COD)
 - Informationen des Vorsitzes
10365/13 PHARM 29 MI 491 SAN 194 ENT 154 COMPET 390 CODEC 1300
 - j) Bestimmungen zur Einfuhr von Wirkstoffen in der Richtlinie über gefälschte Arzneimittel
 - Informationen der Kommission
10364/13 PHARM 28 SAN 193 MI 490 COMPET 389
- o
o o
- k) Arbeitsprogramm des kommenden Vorsitzes
 - Informationen der litauischen Delegation

(x) Dokumente im Sitzungssaal nicht verfügbar.
